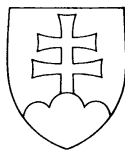


**SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA**  
**Inšpektorát životného prostredia Žilina**  
**Legionárska 5, 012 05 Žilina**

Číslo: 3359-7307/2009/Daň/770640104/Z8

Žilina 02. 03. 2009



**R O Z H O D N U T I E**

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Žilina, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a 10 zákona č.525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z.z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“), na základe vykonaného konania podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 3., § 8 ods. 2 písm. c) bod 8., § 8 ods. 2 písm. f) bod 4, § 8 ods.7 zákona o IPKZ a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“)

**mení a dopĺňa**  
**i n t e g r o v a n é   p o v o l e n i e**

č. 3017-11395/2007/Kun/770640104 zo dňa 16.04.2007, č. 6477-27895/2007/Kun/770640104/Z1 zo dňa 28.08.2007, č. 9554-41967/2007/Kun/770640104/Z2-SP1 zo dňa 20.12.2007, č.3177-8353/2008/Kun/770640104/Z3 zo dňa 05.03.2008, 4325-13177/2008/Kun/770640104/Z4 zo dňa 16.04.2008, 4325-13174/2008/Kun/770640104/Z4-SKZ2 zo dňa 17.04.2008, č.4333-11687/2008/Kun/770640104/Z5-SP2 zo dňa 04.04.2008, č.6818-26807/2008/Daň/770640104/Z6 zo dňa 11.08.2008, č.6818-28561/2008/Kun/770640104/Z6-SKZ5 zo dňa 26.08.2008 a č.9708-42343/2008/Daň/770640104/Z7-SKZ2 zo dňa 17.12.2008 vydané inšpekciou na vykonávanie činností v prevádzke „**SlovZink, a.s., Košeca**“, pre prevádzkovateľa SlovZink, a.s., Košeca, Továrenská 545, 018 64 Košeca, IČO: 35 772 204, podľa § 8 ods.6 zákona o IPKZ :

**a)** V časti „**I. Základné informácie o prevádzke**“ (str. 21 až 23 / 33 integrovaného povolenia č. 3017-11395/2007/Kun/770640104 zo dňa 16.04.2007) **dopĺňa :**

**Súčasťou integrovaného povolenia je podľa § 8 ods.2 zákona o IPKZ :**

**V oblasti odpadov :**

- konanie o udelení zmeny súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 3. zákona o IPKZ, v súlade s § 7 ods. 1 písm. c) zákona č.223/2001 Z.z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o odpadoch“),
- konanie o zmene súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi ak držiteľ odpadu ročne nakladá v súhrne s väčším množstvom ako 100 kg nebezpečných odpadov podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 8. zákona o IPKZ v súlade s § 7 ods. 1 písm. g) zákona o odpadoch.

**V oblasti ochrany zdravia ľudí:**

- rozhodnutie na nakladanie s nebezpečnými odpadmi podľa § 8 ods. 2 písm. f) bod 4. zákona o IPKZ v súlade s § 13 ods. 4 písm. l) zákona č. 355/2007 Z.z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom zdraví“).

**b)** V časti „D. Opatrenia pre minimalizáciu a nakladanie s odpadmi“ (str. 21 až 23 / 33 integrovaného povolenia č. 3017-11395/2007/Kun/770640104 zo dňa 16.04.2007):

**bod D.1. a bod D.2. mení nasledovne:**

**D.1.** Prevádzkovateľovi sa povoľuje zhromažďovanie a skladovanie nebezpečných odpadov (ďalej len „NO“) vyprodukovaných pri činnosti prevádzky „SlovZink, a.s., Košeca“, zaradených podľa vyhlášky č. 284/2001 Z.z., ktorou sa ustanovuje Katalóg odpadov uvedených v tabuľke č. 9.

tabuľka č.9

Kat. č. odpadu	Názov odpadu podľa Katalógu odpadov	Kategória odpadu	Množstvo odpadu [t.rok <sup>-1</sup> ]	Spôsob nakl. s odpadom
08 03 17	Odpadový toner do tlačiarne obsahujúci nebezpečné látky	N	0,1	Z, O
13 01 10	Nechlórované minerálne hydraulické oleje	N	1,0	Z, O
13 02 05	Nechlórované minerálne motorové, prevodové a mazacie oleje	N	1,0	Z, O
13 03 07	Nechlórované minerálne izolačné a teplotnosné oleje	N	1,0	Z, O
13 05 01	Tuhé látky z lapačov piesku a odlučovačov oleja z vody	N	2,0	Z, O
13 05 08	Zmesi odpadov z lapačov piesku a odlučovačov oleja z vody	N	2,0	Z, O
15 01 10	Obaly obsahujúce zvyšky nebezpečných látok alebo kontaminované nebezpečnými látkami	N	3,0	Z, O
15 02 02	Absorbenty, filtračné materiály vrátane olejových filtrov inak nešpecifikovaných, handry na čistenie, ochranné odevy kontaminované nebezpečnými látkami	N	3,0	Z, O
16 01 07	Olejové filtre	N	0,3	Z, O
16 01 13	Brzdové kvapaliny	N	0,2	Z, O
16 01 14	Nemrznúce kvapaliny obsahujúce nebezpečné látky	N	0,2	Z, O
16 02 13	Vyradené zariadenia obsahujúce nebezpečné časti, iné ako uvedené v 16 02 09 až 16 02 12	N	0,2	Z, O
16 05 06	Laboratórne chemikálie pozostávajúce z nebezpečných látok alebo obsahujúce nebezpečné látky vrátane zmesí laboratórnych chemikálií	N	2,0	Z, O
16 06 01	Olovené batérie	N	0,5	Z, O
16 07 09	Odpady obsahujúce iné nebezpečné látky	N	1,0	Z, O
17 01 06	Zmesi alebo oddelené zvyšky betónu, tehál, obkladačiek, dlaždíc a keramiky obsahujúce nebezpečné látky	N	5,0	Z, O
17 02 04	Sklo, plasty a drevo obsahujúce nebezpečné látky alebo kontaminované nebezpečnými látkami	N	1,0	Z, O
17 04 09	Kovový odpad kontaminovaný nebezpečnými látkami	N	1,0	Z, O
19 08 11	Kaly obsahujúce nebezpečné látky z biologickej úpravy priemyselných odpadových vôd	N	3,0	Z, O
<b>Celkové vyprodukované množstvo NO za rok :</b>			<b>27,5 t</b>	

Z – zhromažďovanie odpadov

O – odovzdanie odpadov inému subjektu na ich ďalšiu úpravu alebo zhodnotenie

**D.2.** Prevádzkovateľ je povinný neprekročiť celkové množstvo NO vzniknutých v prevádzke za rok v množstve 27,5 t.

*tabuľku č.15 dopĺňa nasledovne :*

tabuľka č.15

Kat. č. odpadu	Názov odpadu podľa Katalógu odpadov	Kategória odpadu	Predpokladané množstvo zhodnoteného odpadu za rok (t)
11 05 01	Tvrdý zinok	O	4 700
11 05 02	Zinkový popol	O	2 000
<b>10 05 11</b>	<b>Stery a peny iné ako uvedené v 10 05 10</b>	<b>O</b>	<b>2 000</b>

*dopĺňa body D.20.20., D.20.21 a D.20.22., ktoré sú nasledovné :*

**D.20.20.** Prevádzkovateľ je povinný neprekročiť projektovanú kapacitu zariadenia na zhodnocovanie zinkového odpadu uvedenú v zmene integrovaného povolenia č. 3177-8353/2008/Kun/770640104/Z3 zo dňa 05. 03. 2008.

**D.20.21.** Prevádzkovateľ je povinný v rámci prevádzkovej evidencie archivovať analýzy akreditovaného chemického laboratória o kategórii a druhu prevzatého odpadu predložené od dodávateľov zinkových odpadov.

**D.20.22.** Prevádzkovateľ je povinný rovnako viesť v rámci prevádzkovej evidencie výsledky vlastných analýz na porovnanie ukazovateľov dodávaných zinkových odpadov.

*a dopĺňa bod D.21. nasledovne :*

**D.21.** Prevádzkovateľ je povinný predložiť nový návrh na nakladanie s nebezpečným odpadom podľa § 52 ods.1 písm. b). zákona č. 355/2007 Z.z. o verejnom zdraví na posúdenie Regionálnemu úradu verejného zdravotníctva v Považskej Bystrici.

Ostatné podmienky pre prevádzku „SlovZink, a.s., Košeca“, prevádzkovateľa SlovZink, a.s., Košeca, Továrnska 545, 018 64 Košeca, IČO: 35 772 204, uvedené v právoplatnom integrovanom povolení č. 3017-11395/2007/Kun/770640104 zo dňa 16.04.2007 a v jeho neskorších zmenách zostávajú nezmenené v platnosti.

Toto rozhodnutie tvorí neoddeliteľnú súčasť integrovaného povolenia č. 3017-11395/2007/Kun/770640104, zo dňa 16.04.2007 a jeho neskorších zmien.

## O d ô v o d n e n i e

Inšpekcia, ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a 10 zákona č.525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov, podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona o IPKZ, na základe konania vykonaného podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 3., § 8 ods. 2 písm. c) bod 8., § 8 ods. 2 písm. f) bod 4, § 8 ods.7, § 17 ods. 1 a § 28 ods. 1 písm. a) zákona o IPKZ a podľa zákona o správnom konaní, na základe predložených

dokladov, vydáva zmenu integrovaného povolenia č. 3017-11395/2007/Kun/770640104, zo dňa 16.04.2007 a jeho neskorších zmien pre prevádzku „SlovZink, a.s., Košeca“, prevádzkovateľa SlovZink, a.s., Košeca, Továrnská 545, 018 64 Košeca podľa § 8 ods.6 zákona o IPKZ.

Konanie bolo začaté na základe žiadosti predloženej prevádzkovateľom dňa 22.12.2008, zaevidovanej na tunajšom úrade pod číslom č.42696/2008/OIPK, ktorou prevádzkovateľ požiadal o zmenu integrovaného povolenia, vo veci vydania zmeny súhlasu na nakladanie s nebezpečným odpadom a vo veci vydania zmeny súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadu.

Prevádzkovateľ doručil na inšpekciu správny poplatok podľa sadzobníka o správnych poplatkoch časť „životné prostredie“ položka 171a písmeno d) vo výške 5.000,- Sk v kolkocho spolu so žiadosťou o zníženie správneho poplatku o 50 %.

Žiadosť bola doplnená dňa 23.01.2009.

Keďže činnosť v prevádzke „SlovZink, a.s., Košeca“, už bola inšpekciou povolená v integrovanom povolení č. 3017-11395/2007/Kun/770640104 a v jeho neskorších zmenách a zhodnocovanie zinkového odpadu bude prebiehať v technologickom procese výroby ZnO, ktorý už bol inšpekciou povolený, povoľovaná zmena nie je podstatnou zmenou v činnosti prevádzky, inšpekcii sú dobre známe pomery prevádzky a žiadosť spolu s predloženými dokladmi poskytuje dostatočný podklad na posúdenie predmetnej zmeny integrovaného povolenia, inšpekcia podľa § 22 ods.5 zákona o IPKZ upustila od úkonov v zmysle § 12 ods.2 písm. c), d) a e) zákona o IPKZ (zverejnenie podstatných údajov o žiadosti, o prevádzkovateľovi a o prevádzke na internetovej stránke správneho orgánu a na svojej úradnej tabuli spolu s výzvou zainteresovanej verejnosti a osobám, ktoré majú právo byť zúčastnenou osobou; žiadosť o zverejnenie údajov na úradnej tabuli obce) a od ústneho pojednávania v zmysle § 13 zákona o IPKZ.

Inšpekcia podľa § 12 ods. 2 písmeno a) zákona o IPKZ oznámila dňa 21.01.2009 účastníkom konania a dotknutým orgánom začatie správneho konania vo veci zmeny integrovaného povolenia č. 3017-11395/2007/Kun/770640104, zo dňa 16.04.2007. Inšpekcia zároveň určila lehotu na vyjadrenie, ktorá uplynula dňa 28.02.2009 a upozornila, že na neskôr uplatnené pripomienky v zmysle § 13 ods. 3 zákona o IPKZ sa neprihliada.

V stanovenej lehote k zmene integrovaného povolenia bolo na inšpekciu doručené vyjadrenie Regionálneho úradu verejného zdravotníctva v Považskej Bystrici zo dňa 09.02.2009 pod č. A/2009/00252/OPPL, v ktorom bola uvedená povinnosť prevádzkovateľa predložiť na posúdenie nový návrh na nakladanie s nebezpečným odpadom podľa § 52 ods.1 písm. b). zákona o verejnom zdraví Regionálnemu úradu verejného zdravotníctva v Považskej Bystrici vzhľadom k zmenám, ktoré boli v prevádzke vykonané.

Vyjadrenie bolo zapracované do podmienky D.21. tohto povolenia.

Súčasťou konania podľa § 8 ods.2 zákona o IPKZ bolo konanie:

- v oblasti odpadov o udelení súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov, podľa § 8 ods.2 písm. c) bod 3. zákona o IPKZ v nadväznosti na § 7 ods. 1 písm. c) zákona o odpadoch,
- v oblasti odpadov o udelení súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi ak držiteľ odpadu ročne nakladá v súhrne s väčším množstvom ako 100 kg nebezpečných odpadov podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 8. zákona o IPKZ v nadväznosti na § 7 ods. 1 písm. g) zákona o odpadoch. a konanie.
- v oblasti ochrany zdravia ľudí rozhodnutie na nakladanie s nebezpečnými odpadmi podľa § 8 ods. 2 písm. f) bod 4. zákona o IPKZ nadväznosti na § 13 ods. 4 písm. l) zákona o verejnom zdraví.

Spolu so žiadosťou o vydanie súhlasu na zhodnocovanie odpadu, prevádzkovateľ predložil:

- aktualizovaný prevádzkový poriadok zariadenia na zhodnocovanie odpadu,
- zmluvu o odbere odpadu s oprávnenou osobou – spoločnosť DETOX s.r.o., Banská Bystrica,
- ostatné podklady potrebné k vydaniu zmeny integrovaného povolenia.

Inšpekcia na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti a predložených podkladov zistila, že sú splnené podmienky podľa zákona o IPKZ, zákona o odpadoch, zákona o verejnom zdravotníctve a zákona č.71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov, ktoré boli súčasťou integrovaného povolenia a preto rozhodla tak, ako sa uvádza vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

## **P o u č e n i e:**

Proti tomuto rozhodnutiu je podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia v Žiline, odbor integrovaného povolenia a kontroly odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

Ing. Ivan Bágel  
riaditeľ

Doručuje sa:

1. SlovZink, a.s., Košeca, Továrenská 545, 018 64 Košeca
2. Obec Košeca, Starosta obce, 018 64 Košeca

Po právoplatnosti rozhodnutia :

3. Obvodný úrad životného prostredia, Generála M. R. Štefánika č. 20, 911 11 Trenčín - štátna správa odpadového hospodárstva
4. Regionálny úrad verejného zdravotníctva v Považskej Bystrici, Slovenských partizánov č. 1130/50, 017 01 Považská Bystrica